

우리말 어휘의 시간을 읽다

불량하다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

불량하다 라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

불량하다

완성된 이름

불량하다

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

불량하다

한눈에 보는 기록

뜻

행실이나 성품이 나쁘다.

요약 연대표

표기	18세기	19세기	20세기	현재
불량후다				
불량하다				

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

행실이나 성품이 나쁘다.

🕒 문헌의 첫 기록

18세기

📖 수록 용례

11개

📑 수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 22자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.



우리가 알고있는 '불량하다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

행실이나 성품이 나쁘다.



불량하다는 표기 연대표

표기의 변화와 공존

불량하다는 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
불량하다 사전 표기 요약	—	—	—	●→	●→	●→
불량하다 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
불량하- 문헌 수록 표기	—	—	—	●→	●→	●→
불량하- 문헌 수록 표기	—	—	—	●→	●→	●→
不良하- 문헌 수록 표기	—	—	—	●→	—	●→
불량하- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사건의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 불량후다
18세기19세기20세기
- 불량하다
20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 4종

불량후-, 불량후-, 不良후-, 불량하-

↳ 불량하다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사건의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

📖 옛 표기와 등장 시기

‘불량하다’는 18세기에서부터 한글로 표기된 ‘불량후다’나 한자로 표기된 ‘不良후다’가 나타난다.

↳ 말의 구성과 어원

‘불량후-’는 한자어 ‘不良’을 한글로 표기한 ‘불량’과 현대어 ‘-하-’로 이어지는 ‘-후-’가 결합한 것이다. 근대 국어 시기에 ‘르르’를 ‘르ㄴ’으로 적던 경향에 따라 18세기에 ‘불량후-’도 나타난다.

↘ 소리와 발음의 특징

18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘·’가 ‘ㅏ’로 바뀌는 현상에 따라 20세기에 ‘불량하-’가 나타나 현재까지 이어진다.

📖 문헌 속의 불량하다

전체 용례 11개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

18세기 불량호-, 불량호-, 不良호- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

불량호-, 불량호-, 不良호-

📖 출처 1764년이후 일동장유가 02:20ㄴ

용례 01

66 문헌 용례

우삼동의 제주로서 음흉하고 불량호야 해로운 일 만타터니.

📖 현대어 풀이

우삼동의 제자로서 음흉하고 불량하여 해로운 일 많다더니.

📖 출처 1790 인어대방 09:18ㄱ

용례 02

66 문헌 용례

人心이 不良호 타수로 기자호 사람을 기리든 아니호고 도로혀 論駁을 호니.

📖 현대어 풀이

인심이 불량한 탓으로 개자한 사람을 기리지는 않고 오히려 논박을 하니.

📖 출처 1797 오륜행실도 4형제도종족도:16ㄱ

용례 03

66 문헌 용례

우리 불량호여 범호엿노라 호고 다 노흐니라.

📖 현대어 풀이

우리가 불량하여 범하였다 하고 다 놓았다.

📖 대응 원문

吾等不良 妄相侵犯 乃兩釋之.

19세기 불량호-, 불량호- 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

불량호-, 불량호-

출처 1871 삼국지 광주이씨 필사본 02:88ㄱ

용례 04

66 문헌 용례

니제 티시 불냥흔 마음으로 첩의 몸을 드렐 줄을 엇지 싹각ㅎ엿시리요.

역 현대어 풀이

이제 태사가 불량한 마음으로 첩의 몸을 더럽힐 줄을 어찌 생각하였으랴!

출처 1880 한불사전 345

용례 05

66 문헌 용례

불냥ㅎ다 불량ㅎ다[不良].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1897 한영사전 PART I :450

용례 06

66 문헌 용례

불량ㅎ다[不良].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1898 매일신문 11월 23일 3면

용례 07

66 문헌 용례

불량흔 사람의 쇠임에 들어 지물에 팔엿다가.

역 현대어 풀이

불량한 사람의 꺾임에 들어 재물에 팔렸다가.

20세기 불량ㅎ-, 불냥ㅎ-, 불량ㅎ- 외 1종 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

不良ㅎ-, 불냥ㅎ-, 불량ㅎ-, 불량하-

출처 1902 제국신문 2월 12일 3면

용례 08

66 문헌 용례

不良 혼 족하가 文卷을 도적하야 갓소오니.

現代어 풀이

불량한 조카가 문권을 도적질하여 갓사오니.

출처 1903 신학월보 03:88ㄱ

용례 09

66 문헌 용례

그 ㅅ들의 죄들은 제물을 훔치는 것과 도적질하는 것과 간음하는 것과 또 혼 여러 가지 불량 혼 일이니.

現代어 풀이

그 아들의 죄들은 제물을 훔치는 것과 도적질하는 것과 간음하는 것과 또한 여러 가지 불량한 일이니.

출처 1907 귀의성 상:124

용례 10

66 문헌 용례

네가 무암을 꺾쳐서 다시는 그러한 불량한 무암을 먹지 아니할 것 갓하면.

現代어 풀이

네가 마음을 고쳐서 다시는 그러한 불량한 마음을 먹지 않을 것 같으면.

출처 1909 포와유람기 40

용례 11

66 문헌 용례

地味도 不良 혼니라.

現代어 풀이

토질도 불량하다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.



불량하다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.



자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 불량하다의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

不 뜻·음 아닐 불
총 4획 · 부수 一

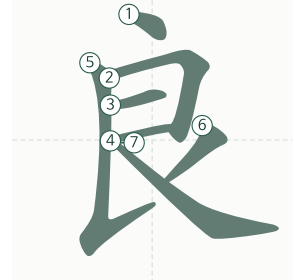


不

획순 자료 미제공

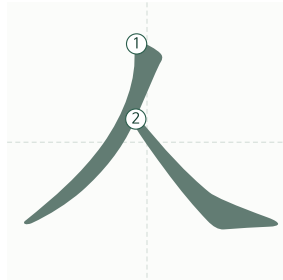
hanja.wordrow.kr/한자/不/

良 뜻·음 어질 량
총 7획 · 부수 艮



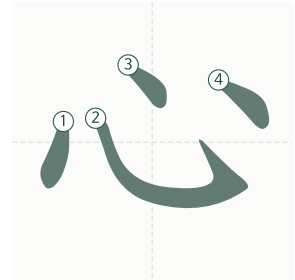
hanja.wordrow.kr/한자/良/

人 뜻·음 사람 인
총 2획 · 부수 人



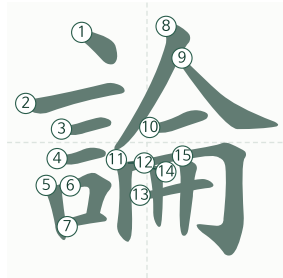
hanja.wordrow.kr/한자/人/

心 뜻·음 마음 심
총 4획 · 부수 心



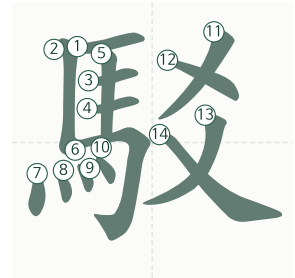
hanja.wordrow.kr/한자/心/

論 뜻·음 논할 론
총 15획 · 부수 言



hanja.wordrow.kr/한자/論/

駁 뜻·음 논박할 박
총 14획 · 부수 馬

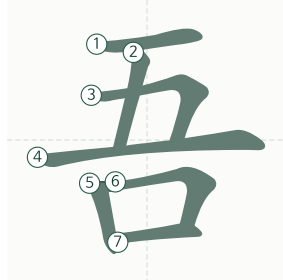


hanja.wordrow.kr/한자/駁/

한자 한눈에 보기

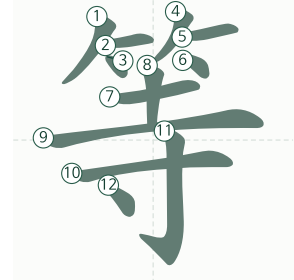
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

吾 뜻·음 나 오
총 7획 · 부수 口



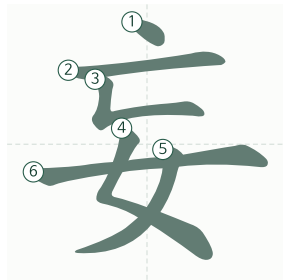
hanja.wordrow.kr/한자/吾/

等 뜻·음 무리 등
총 12획 · 부수 竹



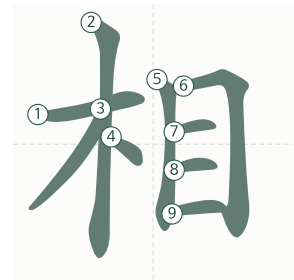
hanja.wordrow.kr/한자/等/

妄 뜻·음 망령될 망
총 6획 · 부수 女



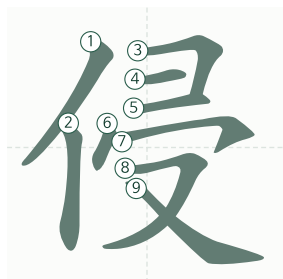
hanja.wordrow.kr/한자/妄/

相 뜻·음 서로 상
총 9획 · 부수 目



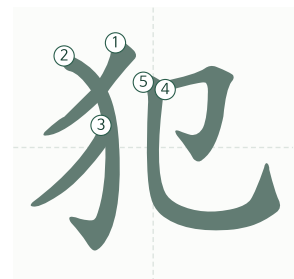
hanja.wordrow.kr/한자/相/

侵 뜻·음 침노할 침
총 9획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/侵/

犯 뜻·음 범할 범
총 5획 · 부수 犬

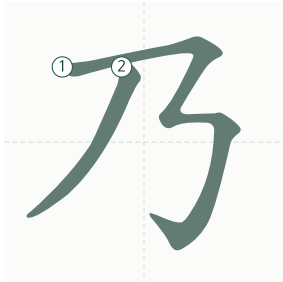


hanja.wordrow.kr/한자/犯/

한자 한눈에 보기

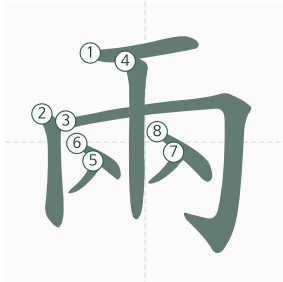
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

乃 뜻·음 이에 내
총 2획 · 부수 丩

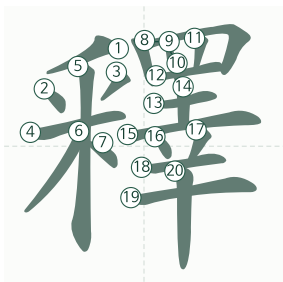
hanja.wordrow.kr/한자/乃/

兩 뜻·음 두 량
총 8획 · 부수 入

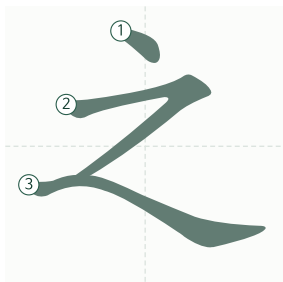
hanja.wordrow.kr/한자/兩/

釋 뜻·음 풀 석
총 20획 · 부수 采

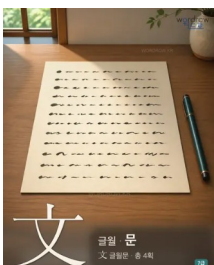
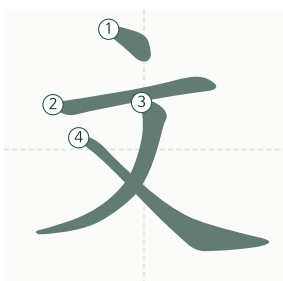
hanja.wordrow.kr/한자/釋/

之 뜻·음 갈 지
총 4획 · 부수 丩

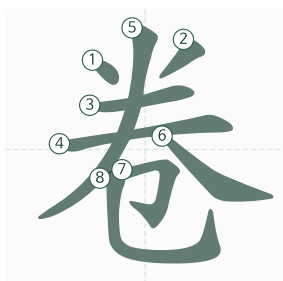
사전 4획 · 획순 그림 3획
hanja.wordrow.kr/한자/之/

文 뜻·음 글월 문
총 4획 · 부수 文

hanja.wordrow.kr/한자/文/

卷 뜻·음 책 권
총 8획 · 부수 ㇀

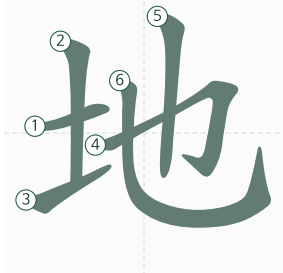



hanja.wordrow.kr/한자/卷/

한자 한눈에 보기

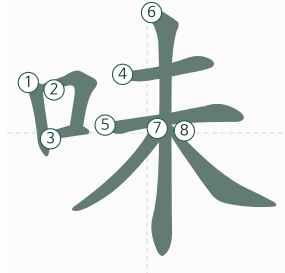
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

地 뜻·음 따 지
총 6획 · 부수 土

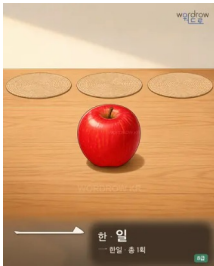
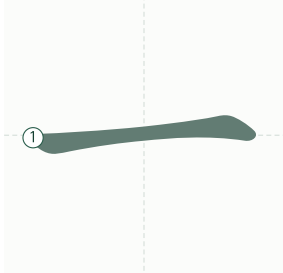
hanja.wordrow.kr/한자/地/

味 뜻·음 맛 미
총 8획 · 부수 口

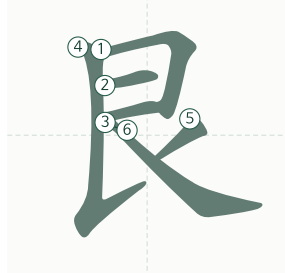
hanja.wordrow.kr/한자/味/

一 뜻·음 한 일
총 1획 · 부수 一

hanja.wordrow.kr/한자/一/

艮 뜻·음 괘이름 간
총 6획 · 부수 艮

hanja.wordrow.kr/한자/艮/